

Objektyp: **Miscellaneous**

Zeitschrift: **Tec21**

Band (Jahr): **133 (2007)**

Heft Dossier **(5/03)cht**

PDF erstellt am: **26.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

DOSSIER

UMSICHT – DIE AUSZEICHNUNG DES SIA FÜR ZUKUNFTSFÄHIGE ARBEITEN 2006/2007

REGARDS – LA DISTINCTION 2006/2007 DE LA SIA POUR DES TRAVAUX TOURNÉS VERS L'AVENIR

SGUARDI – IL CONCORSO DELLA SIA PER LAVORI LUNGIMIRANTI 2006/2007

TEC21 DOSSIER | UMSICHT – REGARDS – SGUARDI | JANUAR 2007

TEC21

SIA

DOSSIER

JANUAR 2007

IMPRESSUM / IMPRESSUM / COLOFONE

TEC21-DOSSIER

Umsicht / Regards / Sguardi

Die Auszeichnung des SIA für zukunftsfähige Arbeiten 2006/2007

La distinction 2006/2007 de la SIA pour des travaux tournés vers l'avenir

Il concorso della SIA per lavori lungimiranti 2006/2007

Sonderheft von TEC21, der Fachzeitschrift für Architektur, Ingenieurwesen und Umwelt.
Beilage zu den Heften TEC21 Nr. 5 / 29. Januar 2007 und TRACÉS Nr. 2 / 7. Februar 2007

Numéro spécial de TEC21, la revue technique d'architecture, d'ingénierie et
d'environnement. Annexe aux cahiers TEC21 No 5 / 29 janvier 2007 et TRACÉS No 2 /
7 février 2007

Numero speciale di TEC21, la rivista tecnica nell'ambito dell'architettura, dell'ingegneria
e dell'ambiente. Allegato ai fascicoli TEC21 n.5 / 29 gennaio 2007 e TRACÉS n. 2 /
7 febbraio 2007

Adresse der Redaktion / Adresse de la redac-
tion / Indirizzo della redazione
TEC21

Staffelstrasse 12, Postfach 1267

8021 Zürich

Tel. 044 288 90 60, Fax: 044 288 90 70

E-Mail: tec21@tec21.ch, www.tec21.ch

Konzept und Redaktion / Conception et rédac-
tion / Concetto e redazione

Lilian Pfaff (Leitung / Direction / Direzione)

Thomas Müller, Charles von Büren (SIA PR /
RP)

Laurence Bonvin, Genève (Titelbilder / Photo-

graphies des titres / Foto del frontespizio)

Anna Röthlisberger, Stämpfli Bern (Layout)

neubighubacher, Bern/Köln (Organisation

Jury / Organisation jury / Organizzazione

giuria)

Die Dokumentationen sind von den Autoren

geliefert.

Les documents sont livrés par les auteurs.

I documenti sono stati forniti dagli autori.

Übersetzung / Traduction / Traduzione

Maya Haus, Pully, Laurence Frauenlob, Wald-

kirch, Barbara Tami, Küsnacht, Max Waldbur-

ger, Genève

Herausgeberin / Editeur / Editore

Verlags-AG der akademischen technischen
Vereine

Mainaustrasse 35, 8008 Zürich

Tel. 044 380 21 55, Fax: 044 388 99 81

E-Mail: seatu@smile.ch

Rita Schiess, Verlagsleitung / Conduite

d'édition / Condotta d'edizione

Hedi Knöpfel, Assistenz / Assistance / Assis-

tenza

Nachdruck vom Text, auch auszugsweise, nur

mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion

und mit genauer Quellenangabe

Toute reproduction aussi partiellement du texte

n'est autorisée qu'avec l'accord de la rédaction

et l'indication de la source.

Qualsiasi riproduzione anche parziale del testo

è autorizzata soltanto con l'accordo della reda-

zione e l'indicazione della fonte.

Abonnentendienst TEC21 /

Service des abonnements TEC21 /

Servizio degli abbonati TEC21

Stämpfli Publikationen AG

Postfach 8326, 3001 Bern

Telefon / Téléphone / Telefono: 031 300 63 44,

Fax / Télécopie: 031 300 63 90

E-Mail / E-mail / Posta elettronica:

abonnemente@staempfli.com

Einzelbestellungen / Vente au numéros /
Vendita al numero

Einzelnummern von TEC21 oder vom Tec21-

Dossier können beim Abonnentendienst zum

Preis von / Des numéros isolés de TEC21 ou

TEC21-dossier peuvent être commandés au

prix de / Numeri unici di TEC21 o TEC21-dos-

sier possono essere richiesti al prezzo di Fr.

12.- / Euro 8.- (ohne Porto / sans port /

senza porto) bezogen werden / pièce auprès

du service des abonnements / presso il servizio

degli abbonati

Inserate / Annonces / Inserzioni

KünzlerBachmann Medien AG

Postfach, 9001 St. Gallen

Tel. 071 226 92 92, Fax: 071 226 92 93

E-Mail: info@kbmedien.ch, www.kbmedien.ch

Druck / Impression / stampa

Stämpfli Publikationen AG Bern

Auflage / Tirage / Tiratura 25000

Trägervereine / Association de soutien /
Associazioni di sostegno

Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-
verein, SIA, www.sia.ch

Schweizerische Vereinigung

Beratender Ingenieur-Unternehmungen, usic

www.usic-engineers.ch

Das Netzwerk der Absolventinnen

und Absolventen der ETH Zürich, ETH-Alumni

www.alumni.ethz.ch

Bund Schweizer Architekten, BSA

www.architekten-bsa.ch

Association de diplômés de l'EPFL

<http://a3.epfl.ch>

